

Séance ordinaire du conseil d'arrondissement du lundi 12 septembre 2016 à 19 h

ORDRE DU JOUR

10 – Sujets d'ouverture

- 10.01** Ouverture de la séance
- 10.02** Présentation du SPVM et du SIM
- 10.03** Revue des activités
- 10.04** Période de questions du public
- 10.05** Adoption de l'ordre du jour de la séance du conseil d'arrondissement
- 10.06** Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement tenue le 1^{er} août 2016, à 19 h et de celui de la séance extraordinaire du conseil tenue le 1^{er} septembre 2016 à 8 h 30.
- 10.07** Dépôt du rapport du maire sur la situation financière de l'arrondissement au 31 décembre 2015, de la rémunération des élus pour 2016, de la liste de tous les contrats comportant une dépense de plus de 25 000 \$, de même que les contrats comportant une dépense de plus de 2 000 \$, dont l'ensemble totalise plus de 25 000 \$ avec un même fournisseur, conclus pendant la période du 1^{er} août 2015 au 31 juillet 2016.

20 – Affaires contractuelles

- 20.01** Autoriser l'achat de deux billets au coût total de 1 200 \$ pour l'événement « 16^e Bal annuel du Lakeshore » au profit de la fondation de l'hôpital et autoriser certains membres du conseil d'arrondissement à assister à cet événement qui aura lieu le samedi 12 novembre 2016.
- 20.02** Accorder une contribution financière de 15 877 \$ pour l'année 2016-2017 à l'organisme Action Jeunesse de l'Ouest-de-l'Île dans le cadre de l'Entente Ville-MIDI 2016 - 2017. Autoriser monsieur Dominique Jacob, directeur d'arrondissement, à signer ladite convention au nom de la Ville pour le programme 2016 « Intervention de milieu pour les jeunes de 12 à 30 ans ».
- 20.03** Accorder une contribution financière de 10 000 \$ provenant du budget de fonctionnement 2016 au Fonds d'aide de l'Ouest-de-l'Île. Autoriser madame Louise Zampini, chef de division Culture, bibliothèques et développement social à signer la convention au nom de la Ville.
- 20.04** Octroyer une subvention à l'organisme communautaire Overture with the Arts au montant de 3 000 \$ provenant du budget de fonctionnement 2016 pour leur programme parascolaire, « After School Arts Program » offert à l'école secondaire Riverdale pour l'année scolaire 2016-2017. Autoriser madame Louise Zampini, chef de division Culture, bibliothèques et développement social à signer la convention au nom de la Ville.
- 20.05** Accorder un contrat à L.A. Hébert Itée pour des travaux de chargement, de transport et de disposition de terre d'excavation de type A-B et B-C pour un montant de 552 865,62 \$ - Appel d'offres public ST-16-16.

- 20.06** Accorder un contrat à LV Construction pour des travaux d'aménagement d'un terrain de pétanque incluant la construction d'un nouveau sentier et d'une placette, éclairage, plantation et travaux connexes au parc de la Rive-Boisée dans l'arrondissement Pierrefonds-Roxboro - Dépense totale de 268 679,92 \$, taxes incluses (contrat 248 777,70 \$ + incidences 19 902,22 \$) - Appel d'offres public ST-16-20.
- 20.07** Réparation de la toiture et ajout de bollards d'ancrage au Centre communautaire de l'Est situé au 9665, boulevard Gouin Ouest dans l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro - Appel d'offres public ST-16-27.
- 20.08** Services professionnels en ingénierie électrique-mécanique pour le projet de rénovation et de mise aux normes de la piscine Versailles et pour l'aménagement du parc Versailles situé sur la rue Desjardins dans l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro - Appel d'offres public SP-2016-09.
- 20.09** Services professionnels en ingénierie civile et structure pour le projet de rénovation et de mise aux normes de la piscine Versailles et pour l'aménagement du parc Versailles situé sur la rue Desjardins dans l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro - Appel d'offres public SP-2016-07.
- 20.10** Accorder un contrat à la firme WSP Canada inc. pour les services professionnels d'un économiste de la construction pour le projet de rénovation et de mise aux normes de la piscine Versailles et pour l'aménagement du parc Versailles situé sur la rue Desjardins dans l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro pour un montant total de 35 699,74 \$ (taxes incluses) - Appel d'offres public SP-2016-06.
- 20.11** Services professionnels en architecture de bâtiment pour le projet de rénovation et de mise aux normes de la piscine Versailles et pour l'aménagement du parc Versailles situé sur la rue Desjardins dans l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro - Appel d'offres public SP-2016-10.
- 20.12** Services professionnels en ingénierie pour la conception et la surveillance d'un plan d'aménagement du site d'exploitation des matériaux secs dans l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro - Appel d'offres public SP-2016-08.

30 – Administration et finances

- 30.01** Autoriser le paiement de la contribution financière au PME MTL West-Island pour 2016 au montant de 14 972 \$ à même le budget des imprévus.
- 30.02** Confirmer que les taux à jour de l'entente 1999 entre la ville et Astral Média Affichage S.E.C. se sont appliqués à la période du 1^{er} juillet 2015 au 13 mars 2016 pour un total de 310 825,09\$, une somme de 202 711,18\$ ayant été payée. Facturer à Astral Média Affichage S.E.C. la somme de 107 083,91\$ taxes incluses représentant les redevances pour la période du 1^{er} janvier 2016 au 13 avril 2016.
- 30.03** Informer le Conseil d'arrondissement de la réception d'une subvention provenant du Ministère du Patrimoine canadien et des Langues officielles au montant de 8 000 \$ liée aux événements organisés lors de la fête du Canada 2016 à l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro, et autoriser un virement de crédit au budget d'opération, tel que stipulé à l'article 144 du chapitre IV - Dispositions financières de la Charte de la Ville de Montréal.
- 30.04** Reddition financière pour la période du 25 juin au 29 juillet 2016

40 – Réglementation

- 40.01** Adoption du règlement CA29 0018-1 modifiant le règlement sur l'occupation du domaine public aux fins d'y corriger un renvoi réglementaire.
- 40.02** Adoption du règlement CA29 0040-22 modifiant le règlement de zonage CA29 0040 aux fins d'y ajouter des normes concernant les boîtes pour la récupération de vêtements et de tissus dans l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro.
- 40.03** Second projet de règlement CA29 0040-23 modifiant le règlement de zonage CA29 0040 de l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro afin de modifier les articles 24, 138, 143 et d'ajouter l'article 143.1 applicables aux piscines et spas suite à l'entrée en vigueur de la refonte des règlements d'urbanisme et de la loi provinciale sur la sécurité des piscines résidentielles et de permettre le verre trempé comme matériau de clôture.

- 40.04** Second projet de règlement CA29 0040-24 modifiant le règlement de zonage aux fins d'apporter des corrections, ajustements et précisions à divers articles.
- 40.05** Adoption du règlement CA29 0093 abrogeant le règlement 827 de la ville de Pierrefonds régissant divers commerces et industries.
- 40.06** Dérogation mineure - Étude 3001138327 - 5270, rue de Provence - Lot 1 369 645
- 40.07** Dérogation mineure - Étude 3001140501 - 155, chemin de la Rive-Boisée - Lot 5 711 158
- 40.08** Approuver un acquiescement partiel à la contestation écrite que les défendeurs, Vidéotron infrastructures inc. et Martial Durocher, déposaient au dossier en Cour supérieur dans le dossier numéro 500-17-066289-110 et mandater le Service des affaires juridiques de produire un désistement sans frais au dossier de la Cour.
- 40.09** P.I.I.A. - Ajout d'un étage et agrandissement d'une maison unifamiliale isolée au 290, boulevard Anselme-Lavigne – Lot 1 389 691
- 40.10** Avis de motion – Règlement CA29 0094 abrogeant les règlements de construction 1049 de l'ancienne ville de Pierrefonds et 93-554 de l'ancienne ville de Roxboro.

70 – Autres sujets

- 70.01** Levée de la séance